

המיוחדים שלנו *מינימום שני סועדים (ניתן להזמין החל מהשעה 16.30)*

כל המנות בבירז בזאר מוגשות עם אורז, Shiraz mix תפוחי אדמה מטוגנים, רוטב יוגורט עם מטבל יוגורט דיפ וסלט טבולה.

בירז בזאר (בשר) –קבב עגל צלוי, עוף וירקות, כדרת בשר בקר, שקדים וגרגרי

חמוס וכדורי בשר בקר/כבש.....

בירז בזאר (דגים) – שיפודי טונה וחסלונים טריים עם כדרת דגים, מולים ורוטב,עגבניות.....

בירז בזאר (צמחוני) – קבב פטריות צלוי עם כדרת שעועית ושזיפים, פאלפל, ארטישוק קלוי וחאלוק.....

מנת היום – כל יום משהו מיוחד *(ניתן להזמין החל מהשעה 16.30)*.....

תוספות (ניתן להזמין משעות הצהריים)

תוספת תפוחי אדמה מטוגנים עם מיונז ותוספת אורז.....
תוספת לחם.....
תוספת סלט טבולה.....
תוספת רוטב.....
תוספת קצפת.....

קינוחים (ניתן להזמין משעות הצהריים)

Bahgrir ba Bastani - פנקייק עם גלידה וניל ופירות טריים.....

Yayla – יוגורט טורקי עדין עם דבש ואגוזי מלך.....

Sjårbåt Båstani – גלידה סורבה עם פירות טריים וסירופ נענע.....

חגיגה עם גלידת בן וג'רי (מינימום שני סועדים) - קינוח מלכותי עם עוגה (spekkoek), פירות טורקיים,

סוהאן, מוס שוקולד ופירות טריים.....

גלידת בן וג'רי – בטעמים שונים:

Cookie Dough - Chocolate Fudge Brownie - Caramel Chew Chew

Strawberry - Cheesecake.....

עם קפה (ניתן להזמין משעות הצהריים)

עוגת גבינה עם אגוזים ותמרים.....

עוגת תפוחים Dudok.....

עוגת שוקולד-קמהץ.....

בקלאווה.....

קפה או תה של בוז – קפה או תה עם בקלאווה, פירות טורקיים.....

קפה עם פאי תפוחים של DUDOK.....

חטיפים (ניתן להזמין משעות הצהריים)

החטיפים של בוז *(מינימום שני סועדים)* - sigara böregi (סיגרים בורקס), sigara sucuk, שקדים

מעושנים, זיתים, פלפל וכנפי עוף מטוגנים עם רוטב סום-חריסה.....

sigara sucuk – בצק מטוגן ממומא בגבינה וסוג'וק (3 יחידות).....

Sigara Böregi – בצק יופקה ממולא בגבינת פטה, נענע ופטרזחליה (3 יחידות).....

חומוס – סלט חומוס עשיר מגרגרי חמוס, שמן זית, טחינה ולחם.....

היידרי – מנה מזינה עם לחם.....

Peynir ezme – מוס גבינת פטה ורוטב פפריקה עם לחם.....

פאלפל עם חריסה.....

קלמרי – קלמרי מטוגן עם רוטב שום.....

Baleh Morgh – כנפי עוף מטוגנים עם רוטב ברביקיו.....

שקדים מעושנים, לפי מנה.....

פטה תתובלת עם לחם.....

זיתים כבושים.....

מנות ראשונות (ניתן להזמין משעות הצהריים)

sigara böregi (סיגרים בורקס) – סיגרים מבצק יופקה ממולאים בגבינת פטה, נענע ופטרזחליה (3 יחידות).....

סרמה – עלי גפן מושרים וממולאים באורז פילאף ורוטב יוגורט עם מטבל יוגורט דיפ (musir) *(4 יחידות)*.....

קלמרי – קלמרי מטוגן עם רוטב שום.....

חומוס – סלט חומוס עשיר מגרגרי חמוס, שמן זית, טחינה ולחם.....

היידרי – מנה מזינה עם לחם.....

פאלפל עם חריסה (4 יחידות)

מנת פתיחה של אירפן (מינימום שני סועדים) – זאלוק, חמוס, היידרי (ממרח יוגורט מטובל), סרמה,

ezme peynir (ממרח גבינה), sigara böregi ולחם.....

מנת פתיחה של, עבדול (מינימום שני סועדים)- sigara böregi (סיגרים בורקס) sigara sucuk פאלפל,

כנפי עוף מטוגנים, רוטב שום ולחם.....

Baleh Morgh – כנפי עוף מטוגנים עם רוטב ברביקיו.....

מנות עיקריות (ניתן להזמין משעות הצהריים)

קוסקוס (בשר) – שיפודי קבב מבקר, עוף וירקות על האש, ירקות קלויים, תותי פרוטי

, רוטב זעפרן ועגבנייה קלויה.....

קוסקוס (דגים) – שיפודי טונה וחסילונים טריים על האש, ירקות קלויים, תותי פרוטי, רוטב זעפרן ועגבנייה קלויה

דולמה – פלפל, חציל וכרוז ממולא בבשר כבש טחון עם אורז, רוטב עגבניות, היידרי ותפוחי אדמה מטוגנים.....

Tavuk שיש קבב עוף – קבב צלוי עשוי מזעפרן ויוגורט, עוף מושרה עם אורז, מיונז-קארי, היידרי ותפוחי אדמה

מטוגנים.....

קבב אדנה – קבב צלוי מבשר כבש ובשר בקר טחון עם לבש, אורז, עגבנייה קלויה,

רוטב יוגורט עם יוגורט דיפ (musir) והיידרי.....

Pilic שיש קבב עוף - קבב צלוי עשוי מפילה עוף מושרה עם אורז, היידרי ותפוחי אדמה מטוגנים.....

Royal Persian Lamb - ניד מבשר כבש, גרגרי חמוס, שקדים עם אורז והיידרי.....

Dandè – צלעות עגל על האש (כ-700 ג') עם רוטב ברביקיו, ניד ותפוחי אדמה מטוגנים.....

קציצות עגל - בשר עגל טחון ומטוגן עם תאנים ופיסטוק, היידרה, עגבנייה ותפוחי אדמה מטוגנים.....

Meeghoe – שיפודי חסילונים צלויים עם רוטב קארי עדין, ירקות קלויים, אורז וסלט.....

שוק כבש – מבושל ברוטב עשבי טיבול עם שעועית ושזיפים, Shiraz mix אורז, רוטב יוגורט עם יוגורט דיפ

וסלט טבולה.....

מנות צמחוניות (ניתן להזמין משעות הצהריים)

Tepsi Böregi – בצק יופקה אפוי ממולא בגבינת פטה ועשבי תיבול טריים.....

Mosamma – קדרה אפויה בתנור עם חצילים, תפוחי אדמה, טופו, גבינה, אגוזי לוז,

עגבניות עם אורז והיידרי.....

Gh'ti Koekoe – מאפה קוקו (koekoe) ירוק או צהוב, פטריות קליות, פאלפל, עגבניות קליות, לפתן

בצל, זיתים, לבש, אורז והיידרי.....

חביתה מוגשת עם לחם *(ניתן להזמין משעות הצהריים)*

- טבעי.....

- גבינת פטה מתובלת ועגבניות.....

- סוג'וק ופלפל אדום.....

לחמים (ניתן להזמין משעות הצהריים)

- פלאפל בפיתה עם רוטב שום.....

- סוג'וק בפיתה עם גבינה הולנדית (מהתנור).....

- נקניק מרגז בפיתה עם רוטב שום.....

- פידה עם גבינת פטה מתובלת ועגבניות.....

- פידה בריאות עם רולדה עוף, גבינה הולנדית, ביצה קשה ורוטב יוגורט.....

- פידה עם שיפודי עוף צלויים ורוטב מיונז-קארי.....

סלטים (ניתן להזמין משעות הצהריים)

- סלט קלמרי – קלמרי מטוגן עם סלט טבולה מרענן ורוטב שום.....

- סלט פאלפל – פאלפל עם סלט טבולה מרענן ורוטב שום.....

- סלט עוף - שיפודי עוף צלויים עם סלט טבולה מרענן ורוטב מיונז-קארי.....

- סלט זעלוק – סלט מחצילים אפויים, עגבניות עם סלט תבולה טרי וזיתים כבושים.....

מנות קטנות (ניתן להזמין משעות הצהריים)

Tepsi Böregi-בצק יופקה אפוי ממולא בגבינת פטה מוגש עם סלט, היידרי (ממרח יוגורט מתובל), זיתים,

אגוזי מלך ועשבי תיבול טריים.....

Dürüm – קבב בקר-כבשעל האש עם סלט פיאז, מגולגל בלבש (לאפה) עם רוטב יוגורט ומטבל

יוגורט (musir).....

Lahmacun – פיצה טורקית עם עגבניות, בשר עגל טחון ורוטב שום (ניתן להזמין גם עם גבינה ב €6.75).

Kebabe Baleh Morgh – כנפי עוף על האש עם רוטב ברביקיו ותפוחי אדמה מטוגנים.....

ארוחת צהריים Dandè – צלעות עגל על האש (כ-004 ג') עם רוטב ברביקיו ותפוחי אדמה מטוגנים.....

פיתה עם כדורי בשר עגל – בורגר עגל על האש, תאנים ופיסטוקים, מוגש עם בצל, רוטב חריסה, עגבניות,

סוג'וק ומלפפון חמוץ.....

מרקים (ניתן להזמין משעות הצהריים)

מרק טוניסאי – מרק דגים טוניסאי עשיר, עשוי עם זעפרן, סלמון, ופירות ים.....

מרק ניו דלהי – מרק פפריקה עשיר עם פפריקה וקארי מאדרס.....

מרק עדשים – – מרק עדשים טורקי עם סוג'וק מטוגן ויוגורט.....

כל המרקים אפשר גם להזמין עם טאג'ין *(מינימום שני סועדים)*.....

ארוחות צהריים עשירות (ניתן להזמין משעות הצהריים)

Nahâr – ארוחת צהריים עשירה הכוללת זעלוק, היידרי (ממרח יוגורט מתובל), חמוס, ממרח גבינה

(peynir ezme),סרמה (ממולאים), sigara böregi (סיגרים בורקס), שיפודי עוף צלויים, פאלפל, כנפי עוף

מטוגנים, מרגז, תפוחי אדמה מטוגנים וזיתים כבושים.....

תפריט ילדים (ניתן להזמין משעות הצהריים)

שיפוד עוף צלוי ופאלפל עם תפוחי אדמה מטוגנים, מיונז, סלט פירות וגלידה.....

כל הבשר שלנו חלאל

המסעדה פתוחה מיום ראשון עד יום חמישי עד 22.30.

ביום שישי עד 23.00.

עברִית

HEBREEUWS

יינות הבית

לבן – Monterre / צרפת (סוביניון לבן), יין עדין ומרענן בטעם הדרים ותפוח.	€ 3.75
לבן – Sutton Hill / לבן \ סאטון היל \ אוסטרליה (שרדונה), יין צהוב בהיר, יבש עדין, בינוני, יין עם נגיעות קלות של מנגו ופפאיה.	€ 3.75
אדום – Monterre / צרפת (מרלו), יין אדום קליל עם טנין עדין וסגנון מרענן.	€ 3.75
אדום – Sutton Hill/ אדום \ סאטון היל \ אוסטרליה (שיראז), יין אדום כהה, אלגנטי יפיפה ופיקנטי עם ארומה של פרי אדום משולב עם עשבי תיבול ווניל.	€ 3.75
רחה – Monterre / צרפת (גרנז'), יין רוזה יבש ומרענן חזק בטעם פירות עם סימנת עשבי טיבול.	€ 3.75
לבן מתוק – Couperin Moulleux צרפת (Colombard/Ugni Blanc), יין מתוק מושלם עם ניחוח של אפרסק ומשמשםcccc.	€ 3.75
ניתן להזמין את כל היינות שלנו גם בלגין של 50 סמ"ק. 12.50 € או 100 סמ"ק. 22.00 €.	

תפריט יין לבן

Sutton Hill / לבן \ סאטון היל \ אוסטרליה (שרדונה), יין צהוב בהיר, יבש עדין, בינוני, יין עם נגיעות קלות של מנגו ופפאיה.	€ 19.75
Luigi Bosca Finca La Linda / ארגנטינה (שרדונה), יין מושלם עשוי 100% שרדונה, ללא התיישנות	€ 24.00
Drostdy-Hof WMC / דרום אפריקה (סוביניון בלאן), יין עשיר בניחוח של פסילורה, מלון ואנגס, רוחני וטרופי	€ 22.50
Vincente Gandia Nebla / ספרד (<i>Verdejo</i>),יין פירות מרענן, טונים ירוקים וסימנת עדינה.	€ 22.75
Arbos / איטליה (<i>Pinot Grigio</i>), יין סיציליאני בטעם עשיר מרענן עם עשבי טיבול.	€ 22.75

תפריט יין אדום

Sutton Hill/ אדום \ סאטון היל \ אוסטרליה (שיראז), יין אדום כהה, אלגנטי יפיפה ופיקנטי עם ארומה של פרי אדום משולב עם עשבי תיבול ווניל.	€ 19.75
L'Excellence de Bonassia / מורוקו (מרלו / קברנה סוביניון), יין כבד, ישון בחביות עץ אלון עם טונים של פלפל שחור.	€ 24.00
Luigi Bosca Finca la Linda Malbec / ארגנטינה (מלבק), טעם של עשבי טיבול	€ 24.00
עם טונים של פירות אדומים, טעם בשל אך לא כבד.	€ 24.00
Bodegas Coto Rioja Crianza / ספרד (<i>Tempranillo</i>), יין מחמם עם זר ניחוחות של פרחים וסימנת מלאה.	€ 24.50
הילטיא / (Merlot/Corvina/Croatina) , יין איטלקי רומנטי עשוי מענבים יבשים.	€ 29.00

יינות תוססים

Follador Prosecco Frizzante / איטליה (<i>Prosecco</i>), יין חצי יבש וקצת תוסס, בטעם פירות.	€ 22.50
Follador Prosecco Frizzante / איטליה (<i>Prosecco</i>), קטן (20 סמ"ק).	€ 5.90
MVSA Cava Brut / ספרד (<i>Perelada / Macabeo / Xarel-Lo</i>),יין קל תוסס עם טונים עדינים של פרחים וקציפה עדינה.	€ 23.00
Taittinger Brut Reserve / צרפת (<i>פינו מונייה / פינו נואר / שרדונה</i>), שמפניה מעדנת, טהורה, מרענת עם	€ 55.00

BAZAR / AMSTERDAM

ALBERT CUYPSTRAAT 182 • 1073 BL AMSTERDAM

TEL. +31(0)20 675 05 44

all@bazaramsterdam.nl • www.bazaramsterdam.nl

HOTEL BAZAR / ROTTERDAM

בית מלון עם חדרים באווירה מזרחית, אפריקאית ודרום אמריקאית

חדר ליחיד כולל ארוחת בוקר החל מ-€70

חדר זוגי כולל ארוחת בוקר החל מ-€40 לאורח

WITTE DE WITHSTRAAT 16 • 3012 BP ROTTERDAM

TEL. +31(0)10 206 51 51

all@hotelbazar.nl • www.hotelbazar.nl

קפה / תה

תה	(גדול € 3.90)	€ 2.75
תה עם נענע	(גדול € 3.90)	€ 2.90
קפה	(גדול € 3.75)	€ 2.75
אספרסו	(כפול € 3.50)	€ 2.50
קפוצ'ינו, הפוך.	(גדול € 3.90)	€ 2.90
אירי, צרפת, ספרדי או בייליס		€ 5.90
קאקו'ילו (אספרסו עם ברנדי ספרדי)		€ 4.25

חלב

חלב / חלב חמאה		€ 2.00
שוקו (חם או קר / עם קצפת € 3.45), Fristi		€ 2.95

מיצים סחוטים

מיץ תפוזים / מיץ אשכוליות		€ 3.50
מיץ תפוזים / מיץ אשכוליות (גדול)		€ 4.95

מים מינרלים

Sourcy אדום, Sourcy כחול	(0.75 ליטר € 5.90)	€ 2.75
מים מהברז - 0.60 € לכוס / 2.50 € לבקבוק		

שתייה קלה

קולה, קולה לייט, סוון-אפ, Sisi, סודה (33 סמ"ק).	€ 2.75
אייס תה של ליפטון	€ 3.15
אייס תה ירוק של ליפטון, אייס תה אפרסק של ליפטון, שתייה AA, ריוולה לייט.	€ 2.95
קוקה-קולה (33 סמ"ק),.פרנגדס	€ 2.90
ביטר למון, מי טוניק, ג'ינג'ר אייל, קסיס,	€ 2.75
מיץ תפוזים תוסס של רויאל קלאב (100% טבעי), מיץ ענבים (אורגני), מיץ עגבניות.	€ 2.90
אורנג'ינה	€ 3.15
רד בול	€ 4.50

בירה מהחבית

כוס היינקין	(קטן € 2.75 / גדול € 4.00)	€ 3.10
בירה בהירה	(קטן € 3.50)	€ 4.25
מרפיס אדום	(חצי ליטר € 5.90)	€ 3.90

בירה מהבקבוק

דובל	€ 4.90
קריק	€ 3.25
אפליגם בלוונז, אפליגם דאבל	€ 4.50
אפליגם טריפל	€ 4.70
אפס – בירה טורקית	€ 3.25
היינקין (בקבוק עם הצוואר הארוך)	€ 3.25
דספרדוס, סול	€ 4.50
וויקסה לבן – רוזה	€ 4.00
היינקן 0.0, בירה נטולת אלכוהול	€ 2.90
אמסטל רדלך	€ 3.00

משקאות אלכוהול מקומיים

Ketel 1, Vieux, Apfelkorn, Oude Bokma, Coebergh, Safari, Jägermeister	€ 3.00
---	--------

משקאות אלכוהול תוצרת חוץ

הוואנה קלאב רוס (לבן/חום), Tanqueray gin, טקילה כסף, וודקה.	€ 4.25
טקילה זהב	€ 4.50

וויסקי

ג'וני ווקר אדום, ג'י'מסון, Glenfiddich, Jack Daniels	€ 4.50
--	--------

פורט / שרי / וורמוט

פורט (אדום / לבן), שרי (מדיום / יבש), מרטיני (לבן / אדום / יבש)	€ 3.50
---	--------

אפרטיבים / ליקרים

קמפרי, מליבו	€ 3.25
אוזו, סמבוקה, סאוטרן קומפורט, אמרטו, בייליס, פרנג'ליקו, קלואה, ראקי טיה מריה, דרמבור Licor 43	€ 4.00
קואנטרו , גראן מרנייה	€ 4.25

משקאות אפתר

ז'חף גיא, קלבדוס, גראפה	€ 4.50
קרווסייה, מרטל	€ 5.00